

MATERASSO - MATTRESS
MATELAS – MATRATZE – COLCHON

IL 18 NATURLATEX

Scheda Tecnica
Specification
Fiche Technique
Technische Daten
Ficha Técnica

Molle insacchettate 10 cm in filo di acciaio diametro mm 1,8; due lastre da 4 cm di 100% lattice su due lati; tamponi perimetrali in espanso 25 Kg/m³; imbottitura lato estivo con misto cotone, lato invernale con misto lana; rivestimento in tessuto 65% CO, 25% LI, 10% AF; fascia trapuntata con espanso mm 5.

10 cm pocket springs made with 1,8 mm gauge steel wire; 4 cm of 100% Latex on top and bottom sides; side walls in 25 Kg/m³ polyurethane foam; 65% CO, 25% LI, 10% AF fabric; upholstery: summer side with cotton mix, winter side with wool mix; side fabric quilted with 5 mm foam.

Ressorts ensachés 10 cm en fil d'acier diamètre 1.8 ; 100% Latex épaisseur 4 cm sur les deux cotées ; rembourrage coté été en mélange de coton, coté hiver en mélange de laine ; murs périmétriques en polyuréthane expansé 25 Kg/m³; tissu 65% CO, 25% LI, 10% AF ; plate-bande matelassée avec polyuréthane expansé 5mm.

Muelles estuchados 10 cm en hilo de acero 1,8 mm (diámetro); lados superior + inferior en 100% Látex; tampones perimetrales en poliuretano 25 Kg/m³; funda en tela 65% CO, 25% LI, 10% AF; acolchado en el lado de verano con mezcla de algodón, en el lado de invierno con mezcla de lana. Lados acolchados con poliuretano 5 mm.

(Specifiche soggette a variazioni senza preavviso per eventuali migliorie tecniche e/o estetiche. Le misure indicate sul materasso si intendono con tolleranza ± 1%. L'altezza dei materassi si intende al centro degli stessi; un accorciamento del materasso del 2-3% è normale in caso di utilizzo sporadico del letto)

(Specifications may vary without notice in case of technical and/or aesthetic improvements. Dimensions shown on the mattress are intended with ± 1% tolerance. Mattresses thickness is measured in the middle of it; a shortening of mattresses between 2 and 3% is normal when the bed is not regularly used)

(Afin d'apporter des améliorations techniques et/ou esthétiques, nous nous réservons le droit de modifier sans préavis les descriptions actuelles. Les mesures indiquées dans le matelas le sont avec une tolérance de ± 1%. La hauteur des matelas est prise au centre de ces derniers; un rétrécissement du matelas de 2 à 3% est normal en cas d'usage sporadique)

(Änderungen von Details zur Erzielung von technischen und/oder ästhetischen Verbesserungen werden ohne vorherige Ankündigung vorgenommen. Die auf die Matratzen angegebenen Masse, verstehen sich mit einer Toleranz von +/- 1%. Die Höhe der Matratzen bezieht sich auf die Matratzenmitte. Bei gelegentlicher Benutzung der Matratze kann die Matratze um ca. 2-3 % kleiner werden. Dies ist als normal zu erachten)

(Especificaciones sujetas a variaciones sin preaviso por posibles o eventuales mejoras técnicas y/o estéticas. Las medidas indicadas en colchon se entienden con tolerancia ± 1%. La altura de los colchones se entiende en su centro. Un acortamiento del colchón en un 2 – 3 % es normal en caso de uso esporádico de la cama).

MADE IN ITALY



Kover S.r.l. – Via Ferravilla, 70 – 20832 Desio (MB)

Tel. +39/0362/307144 – Fax +39/0362/308749 – www.milanobedding.it – info@milanobedding.it